

Voiture de tourisme	PONTIAC	modèle 2XY69 / moteur 38 (6 places)	CH 0338 75
Constructeur	PONTIAC MOTOR COMPANY of G. M. C. Pontiac, Michigan (USA)		
Identification	"Phoenix 2XC69" et "CH 0338 75" sur la plaquette du constructeur "2Y69A.." devant le No du châssis		
Plaquette constr.	sous le capot, à droite, à l'intérieur de l'aile		
N° du châssis	à gauche, derrière le pare-brise		
Ident. du moteur	" 38 " à droite, à l'avant latéralement sur la culasse, vers la courbe de l'échappement		
Importateur princ.	GENERAL MOTORS SUISSE SA, Salzhausstrasse 21, 2501 Bienne		
Véhicule homologué	2Y69ABT 101 987	Signes fixes dans code du type	2Y69A.. / 2XY69

Châssis	
Nombre d'essieux	2 Nombre de roues 4
Direction	mécanique avec assistance hydraulique
Transmission	boîte automatique
Nombre de vitesses	3 Entraînement sur les roues AR
Frein de service	hydraulique, 2-circuite, AV=disques/AR=exp.interne, avec assistance par dépression, sur toutes les roues AV= soupape de dosage AR= limiteur
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues AR
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire, pédale
Ralentisseur	-
Contrôle 2 circ.	par différence de pression, lampe-témoin combinée

Carrosserie	
Nombre de portes	4 Indic. vit. km/h
Ceintures sécurité	SAE-J-4c Rétroviseur intérieur + gauche
Cale	- Attelage -
Antivol	verrouillage direction + boîte c.v.
Nombre de places	t 6 av. 3 centre ar. 3
Dimensions	
Longueur	int. 5166 ext. 2822 Empattements
Largeur	1839
Hauteur	1400 Vole av. 1570 ar. 1514
Porte à faux	lat. - Voies av. - ar. -
	av. 1003 ar. -
	ar. 1341 Braquage g. 11600 d. 11600
Distance volant - vers l'avant du véhicule	

Moteur	
Marque	B U I C K Type V6-231_2bb1(A)
Construction	V Tempa 4
Carburant	B Position avant
Réfrigéris.	eau Nombre cylindr. 6
Alésage	96,52 Course 86,36
Cylindrée	3789 CV-impôt 19,30
Puissance en CV	102 SAE-net à U/min 3600
Bruit à proximité 79	dB(A) à U/min 2850 *
Silencieux	1 = 560x270x120 mm + catalyseur
Mesure des gaz	ECE-15, 0,2 % à 840 t/min **
Déparasitage	OCE, annexe B, chiffres 3+4 = D

Poids					
avant	820	arrière	720	total	1540
Poids à vide	140		280		420
Charge utile	960		1000		1960
Poids total					2150
Garantie fabr.	FR 78 - 14 B	FR 78 - 14 B			(Variantes +)
Dimens. pneus	- / 2,0	- / 2,1			voir
Ply / bar	1270	1315			remarques)
Charge pour V max	min. 147 km/h	min. 147 km/h			
Garantie poids remorquable avec frein					1485 kg
Garantie poids remorquable sans frein					455 kg
Garantie poids de l'ensemble					1485 kg
Poids remorquable testé					147
Vitesse maximale selon le constructeur					km/h
Vitesse maximale testée					km/h
Charge garantie sur le toit					90 kg

Équipement	§) SEALED BEAM GUIDE 2B DOT H..	
Feux de route	SEALED BEAM GUIDE 2B DOT H..	
Feux de croisement	A (E)	
Feux de position	PMD XY SAE STIAR 78	
Feux rouges	PMD XY SAE STIAR 78	
Feux stop	I (E) lat. DOT AP? 77 GUIDE 2x2 ar voir feux rouges	
Clignoteurs	av	AR ar SAE A-68 ou 77DOT
Catadioptres	av	AR ar
Feux de gabarit	av	AR ar
Feux complément.	1/ séparé, au centre	
Eclairage plaque	2/ balais	
Essuie-glace	DELCO REMY F	
Avertisseurs	ou d'autres modèles homologués	

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	PONTIAC		Phoenix
Homologation N°	CH	0338 75	
Carrosserie	Limousine		
Places	total	6	avant 3
Poids à vide	1540	Carburant	B
Charge utile	-	CV-impôt	19,30
Poids total	2150	Cylindrée	3789

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- * Mesure du bruit selon l'OCE : avec le véhicule en marche = 50 km/h, A2, IA 2,56 = 71,5 dB/A.
- ** Mesure des gaz : la vignette ECE-15, y compris le No, se trouve sous le capot, à droite, à l'intérieur de l'aile.
- + Variantes de pneus : ER 78 - 14 B AV 1180 (2,0) AR 1220 (2,1) V-max. varie selon la marque, minimum 147 km/h
 195 SR 14 1150 (2,0) 1200 (2,1) 180 km/h
 215/70 SR 14 1180 (2,0) 1220 (2,1) 180 km/h.

§) Modifications par l'importateur :

- les clignoteurs latéraux AV doivent être synchronisés;
- les feux de position/clignoteurs AV d'origine sont enlevés et remplacés par des feux (E);
- les catadioptres d'origine non étanches; il en est monté 2 complémentaires SAE A 68 ou 77 DOT;
- les clignoteurs AR sont équipés d'ampoules de 18/5 watts;
 un autocollant doit indiquer le nombre de watts exigé lorsqu'il diffère de celui d'origine;
 la distance du bord du véhicule est admise selon décision de la Div. féd. de police du 12.11.75;
- la sortie de l'échappement est conduite vers l'arrière jusqu'à l'extrémité de la carrosserie.

A noter dans le permis de circulation:

102 - charge utile de la galerie, max. 90 kg.

(4